

Presentare ogni anno un nuovo programma per il Trasimeno Music Festival è una grande sfida, ma molto entusiasmante. Abbiamo già proposto, nei passati undici Festival, un repertorio molto vario e continueremo nel 2016. I concerti sono espressamente concepiti per le sedi in cui si svolgeranno, poiché è fondamentale per me offrire un'esperienza totale e coinvolgente al nostro pubblico.

Quest'anno terremo per la prima volta un concerto al Teatro Signorelli di Cortona. Anche se in Toscana, Cortona è considerata parte integrante della zona del Lago Trasimeno ed è senza dubbio una bellissima città. Torneremo anche a Perugia, Foligno e Trevi, in tre dei nostri luoghi preferiti. I concerti finali del Festival si svolgeranno nel meraviglioso chiostro del Castello dei Cavalieri di Malta a Magione. Ascoltare musica in un ambiente di tale bellezza è un'esperienza da non perdere!

Cerco sempre di scegliere direttori d'orchestra e solisti che mi siano affini e siano, al contempo, artisti eccellenti. Ho sognato per molti anni di poter eseguire il Concerto in Re minore di Brahms con Hannu Lintu, il partner ideale per quest'opera monumentale, che aprirà il Festival nel primo dei due concerti con l'Orchestra Sinfonica di Milano G. Verdi (un graditissimo ritorno). Hannu completerà il programma con la Quarta Sinfonia di Schumann. Il violoncellista Pieter Wispelwey con Dvořák; il

trombettista Matthew Sadler con Shostakovich; Susan Bullock, soprano drammatico, tra le più ricercate cantanti della sua categoria, con Wagner: ogni programma avrà un proprio sapore distinto. La musica da camera nella sua dimensione più intima sarà protagonista con il Quartetto di Cremona, il violoncellista Giovanni Scaglione e il clarinetista Alessandro Carbonare. Tra gli ospiti speciali, il Maestro Jeffrey Tate (impegnato in un recital per pianoforte a quattro mani) e il brillante attore britannico Simon Callow.

Nei giorni 8 - 12 luglio terrà una masterclass internazionale a Perugia presso l'Istituto Musicale Diocesano G. Frescobaldi. Verranno giovani pianisti da tutto il mondo per cinque intense giornate di musica. Il concerto finale si terrà al Teatro Mengoni di Magione. Vi invitiamo a partecipare per sostenere questi musicisti di talento.

Sarà senza dubbio un'altra indimenticabile settimana di musica e amicizia, circondati dalle bellezze e dalle delizie dell'Umbria. Il nostro sincero ringraziamento va esteso non solo al Comune di Magione, alla Regione Umbria e alle molte altre istituzioni, ai nostri sponsor e allo staff del Festival, ma anche ai nostri donatori privati, senza i quali questa impresa non sarebbe possibile.

Angela Hewitt
Direttore Artistico

INFORMAZIONI

ASSOCIAZIONE TRASIMENO MUSIC FESTIVAL
Via XX Settembre 47 - PERUGIA - Tel. e Fax +39 075 5733078
E-mail: info@trasimenomusicfestival.com

Apertura ufficio tutti i giorni, dal lunedì al venerdì, dalle ore 10.00 alle ore 12.30
Fuori dall'orario di ufficio si prega chiamare il num. +39 393 9458554
www.trasimenomusicfestival.com

PRENOTAZIONE E VENDITA BIGLIETTI PREZZO BIGLIETTI PER SINGOLO CONCERTO

Fascia A: Euro 65
Fascia B: Euro 55
Fascia C: Euro 45
Fascia D: Euro 35
Fascia E: Euro 30

PREZZO PER I RESIDENTI NEI COMUNI DOVE SI SVOLGERANNO I CONCERTI

Euro 25
Prenotazione telefonica o acquisto alla cassa prima di ogni concerto

PREZZO PER GLI "AMICI DELLA MUSICA DI FOLIGNO"

Euro 20

RIDOTTO PER GLI STUDENTI FINO A 25 ANNI:

Euro 20 - Euro 10

Per tutti i concerti, la biglietteria sarà aperta nelle
rispettive sedi un'ora prima dell'inizio

Durante il periodo 27 giugno - 10 luglio 2016, tutti i possessori di un biglietto di qualsiasi
concerto incluso nel programma del Festival potranno visitare la Galleria Nazionale
dell'Umbria a Perugia con la tariffa ridotta d'ingresso di 4 euro anziché 8 euro.

In caso di pioggia, i concerti programmati al Castello dei Cavalieri di Malta
si terranno presso il Teatro Mengoni di Magione (a 200 metri dal castello)

Agenzia Viaggi PERUSIA VIAGGI
via Campo di Marte, 24/a - 06124 Perugia - Italy
Tel. e Fax +39 075 5003300
incoming@perusiaviaggi.it

DONAZIONI

Per fare una donazione, visitate il sito web
<http://www.trasimenomusicfestival.com/donations.php>
dove potrete dare il vostro contributo direttamente online. Lì potrete
trovare anche un'altra forma di donazione che potrete effettuare via fax
(+39 075 5733078) indirizzato a:
Associazione Trasimeno Music Festival
COORDINATE BANCARIE: Nome della banca: CASSA DI
RISPARMIO DI CESENA Indirizzo della banca: Via Settevalli - Filiale
Perugia San Faustino Codice: IT92R061200308800000000744
Nome del conto: Trasimeno Music Festival.

INFORMATION

TRASIMENO MUSIC FESTIVAL ASSOCIATION
Via XX Settembre 47 - PERUGIA - Phone and Fax +39 075 5733078
E-mail: info@trasimenomusicfestival.com

The office is open Monday to Friday from 10.00 a.m. to
12.30 p.m.
In the afternoon or evening, please call +39 393 9458554
www.trasimenomusicfestival.com

TICKET SALES AND RESERVATIONS SINGLE TICKETS

Category A: 65 Euros
Category B: 55 Euros
Category C: 45 Euros
Category D: 35 Euros
Category E: 30 Euros

PRICE FOR FULL-TIME RESIDENTS OF THE MUNICIPALITIES WHERE THE CONCERTS ARE HELD

25 Euros
Reservation only by telephone or at the door

PRICE FOR "AMICI DELLA MUSICA DI FOLIGNO"

Euro 20

REDUCTION FOR STUDENTS UP TO THE AGE OF 25:

20 Euros - 10 Euros

During the festival, the box office will be open one
hour prior to concert time.

From June 27th to July 10th, 2016, all the holders of a ticket to any concert included
in the Festival programme will have the opportunity to visit the Galleria Nazionale
dell'Umbria in Perugia at the reduced rate of 4 Euros instead of 8 Euros.

In case of rain, the concerts at the Castle of the Knights of Malta will take
place in the Teatro Mengoni in Magione (200 metres from the Castle)

Artistic Director *Angela Hewitt*
Director of Operations *Guglielmo Beneduce*
Press Office and Public Relations
"Patrizia Cavalletti Comunicazione" - Mob. +39 348 3386855
e-mail: info@patriziacavalletticomunicazione.it
Technical and Logistical Assistance *Luigi Bufoli*

DONATIONS

To make a donation, please go to
<http://www.trasimenomusicfestival.com/donations.php>
where you can donate directly online. There you will also find a donations
form that can be sent via fax (+39 075 5733078) to:
Associazione Trasimeno Music Festival
BANK DETAILS: Name of Bank: CASSA DI RISPARMIO DI CESENA
- Address of Bank: Via Settevalli - Filiale Perugia San Faustino - Code:
IT92R061200308800000000744
Name of account holder: Trasimeno Music Festival.



Trasimeno Music Festival

Direttore Artistico - Artistic Director

Angela Hewitt

www.trasimenomusicfestival.com
www.angelaheewitt.com

Magione - Perugia - Foligno - Trevi - Cortona
30 Giugno / June - 6 Luglio / July

Programma / Programme 2016

MAIN PARTNER:



Comune di Magione

PARTNER:



Galleria Nazionale dell'Umbria

CON IL CONTRIBUTO DI:



Regione Umbria

CON IL PATROCINIO DI:



Comune di Perugia



Comune di Foligno



Comune di Trevi



Comune di Cortona

It is a huge but exciting challenge to come up
with a programme each year for the Trasimeno
Music Festival. We have already covered, in the
past eleven Festivals, a wide range of repertoire,
and that is something we continue in 2016. The
concerts are specifically matched to the different
venues in which they take place, as it's important
to me to offer the total experience to our audience.

This year we are presenting for the first time a
concert in Cortona's Teatro Signorelli. Although
in Tuscany, Cortona is still considered part of
the Lake Trasimeno area, and a beautiful town
it is. We also return to three of our favourite
venues in Perugia, Foligno, and Trevi. The final
concerts of the Festival are held in the breathtaking
courtyard of the Castle of the Knights of Malta in
Magione. Listening to music in such a setting is
an experience not to be missed!

I always try to choose conductors and soloists who
are like-minded artists and who excel at what they
do. It has been a dream for many years to play
the Brahms D minor Concerto with conductor
Hannu Lintu who will be an ideal partner for this
monumental work. It will open the Festival in the
first of two concerts with the Orchestra Sinfonica
di Milano G. Verdi (who make a welcome return).
Hannu will complete the programme with
Schumann's Fourth Symphony. Cellist Pieter

Wispelwey in Dvořák; trumpeter Matthew Sadler
in Shostakovich; one of the world's most dramatic
sopranos, Susan Bullock, in Wagner: each
programme will have its own distinct flavour.
Chamber music at its most intimate will be
performed by the Quartetto di Cremona, cellist
Giovanni Scaglione and clarinetist Alessandro
Carbonare. Special guests include Maestro Jeffrey
Tate (in a piano duet recital) and the acclaimed
British actor Simon Callow.

From July 8-12, I will be holding an international
masterclass in Perugia at the Istituto Musicale
Diocesano G. Frescobaldi. Young pianists from all
over the world will come for five intense days of
music-making. The final concert will be held at the
Teatro Mengoni in Magione. Please come to show
your support for these talented musicians.

It will no doubt be another memorable week of
music and friendship, surrounded by the beauties
and delights of Umbria. A huge thank you must
be extended not only to the Comune of Magione,
the Regione Umbria, the many other institutions
and sponsors and the Festival staff, but also to our
private donors without whom this whole venture
would not happen.

Angela Hewitt
Artistic Director

FAZIOLI

Born to Inspire



www.fazioli.com

Fazioli Pianoforti | Via Ronche, 47 33077 Sacile (Pn) Italy | info@fazioli.com

IN COLLABORAZIONE CON:



Amici della Musica di Foligno

SPONSOR TECNICO:



PARTNER DELL'ECCELLENZA

Un ringraziamento particolare al Sovrano Militare
Ordine di Malta per la concessione del Castello di Magione
Our gratitude to the Sovereign Military
Order of Malta for hosting us in the Castle of Magione



La Basilica di San Pietro è stata concessa per l'occasione da:
The abbey and church of San Pietro has been granted by the:

FONDAZIONE
PER L'ISTRUZIONE
AGRARIA

Giovedì 30 giugno
21.00 - Basilica San Pietro, Perugia

Orchestra Sinfonica di Milano
Giuseppe Verdi
Hannu Lintu, direttore
Angela Hewitt, pianoforte

Brahms: Concerto per pianoforte e orchestra n. 1 in Re minore, Op. 15
Schumann: Sinfonia n. 4 in Re minore, Op. 120

Venerdì 1 luglio
21.00 - Auditorium San Domenico, Foligno
In collaborazione con gli Amici della Musica di Foligno

Orchestra Sinfonica di Milano
Giuseppe Verdi
Hannu Lintu, direttore
Angela Hewitt, pianoforte
Matthew Sadler, tromba
Pieter Wispelwey, violoncello

Tchaikovsky: Romeo e Giulietta, Ouverture-fantasia per orchestra in Si minore
Shostakovich: Concerto N. 1 per pianoforte, tromba e archi, Op. 35
Dvořák: Concerto per violoncello e orchestra in Si minore, Op. 104



Sabato 2 luglio
16.00 - Teatro Clitunno, Trevi

Angela Hewitt, pianoforte
Jeffrey Tate, pianoforte

Mozart: Andante con Cinque Variazioni per pianoforte a quattro mani in Sol maggiore, K 501
Schubert: Variazioni su un Tema Originale per pianoforte a quattro mani in La bemolle maggiore, op. 35, D 813
Fauré: Dolly, Suite per pianoforte a quattro mani, Op. 56

21.00 - Chiesa di San Francesco, Trevi

Quartetto di Cremona
Simon Callow, voce recitante

Haydn: Le ultime sette parole di Cristo sulla Croce, per quartetto d'archi

Domenica 3 luglio
21.00 - Teatro Signorelli, Cortona

Angela Hewitt, pianoforte

Bach: Capriccio sopra la lontananza del suo fratello dilettissimo BWV 992
Scarlatti: Quattro Sonate
Mozart: Sonata in Si bemolle maggiore, K 333
Beethoven: Sonata in Re minore, Op. 31 N. 2 ("Tempesta")
Ravel: Sonatine
Chabrier: Bourrée Fantasque

Lunedì 4 luglio
21.15 - Castello dei Cavalieri di Malta, Magione

Angela Hewitt, pianoforte
Giovanni Scaglione, violoncello

Bach: Invenzioni a due voci (Integrale)
Schubert: Sonata in La minore D 821 "Arpeggione"
Bach: Invenzioni a tre voci (Integrale)
Brahms: Sonata N. 2 per Violoncello e Pianoforte in Fa maggiore, Op. 99

Martedì 5 luglio
21.15 - Castello dei Cavalieri di Malta, Magione

Susan Bullock, soprano
Angela Hewitt, pianoforte
Alessandro Carbonare, clarinetto
Giovanni Scaglione, violoncello

Berg: Quattro Pezzi per clarinetto e pianoforte, Op. 5
Zemlinsky: Trio in Re minore per clarinetto, violoncello e pianoforte, Op. 3
Alma Mahler: Tre Lieder
Berg: Sette Lieder giovanili
Wagner: Wesendonck Lieder

Dibattito pre-concerto con Marina Mahler alle 20.30



Mercoledì 6 luglio
21.15 - Castello dei Cavalieri di Malta, Magione

Angela Hewitt, pianoforte

Haydn: Sonata in La bemolle maggiore, Hob. XVI/46
Schubert: Moments Musicaux, nn. 1-3
Haydn: Sonata in Sol maggiore, Hob. XVI/40
Haydn: Sonata in Si minore, Hob. XVI/32
Schubert: Sonata in La minore, Op. 143 (D 784)
Haydn: Fantasia in Do maggiore, Hob. XVII/4

Martedì 12 luglio
21.00 - Teatro Mengoni, Magione

Concerto finale degli allievi della Terza Masterclass Internazionale di Angela Hewitt, che si terrà nei giorni 8 - 12 luglio 2016 presso l'Auditorium Marianum dell'Istituto Musicale Diocesano G. Frescobaldi di Perugia.
Ingresso gratuito

Thursday, 30 June
9:00 pm - Basilica di San Pietro, Perugia

Orchestra Sinfonica di Milano
Giuseppe Verdi
Hannu Lintu, conductor
Angela Hewitt, piano

Brahms: Piano Concerto No. 1 in D minor, Op. 15
Schumann: Symphony No. 4 in D minor, Op. 120

Friday, 1 July
9:00 pm - Auditorium San Domenico, Foligno
With the partnership of Amici della Musica di Foligno

Orchestra Sinfonica di Milano
Giuseppe Verdi
Hannu Lintu, conductor
Angela Hewitt, piano
Matthew Sadler, trumpet
Pieter Wispelwey, cello

Tchaikovsky: Romeo & Juliet Fantasy-Overture in B minor
Shostakovich: Concerto No. 1 for piano, trumpet, and strings, Op. 35
Dvořák: Cello Concerto in B minor, Op. 104



Saturday, 2 July
4:00 pm - Teatro Clitunno, Trevi

Angela Hewitt, piano
Jeffrey Tate, piano

Mozart: Andante with Five Variations for piano four hands in G major, K 501
Schubert: Variations on an Original Theme for piano four hands in A-flat major, Op. 35, D 813
Fauré: Dolly, Suite for piano four hands, Op. 56

9:00 pm - Chiesa di San Francesco, Trevi

Quartetto di Cremona
Simon Callow, reciter

Haydn: The Seven Last Words of Our Saviour On the Cross, for string quartet

Sunday, 3 July
9.00 pm - Teatro Signorelli, Cortona

Angela Hewitt, piano

Bach: Capriccio on the Departure of his Beloved Brother BWV 992
Scarlatti: Four Sonatas
Mozart: Sonata in B-flat major, K 333
Beethoven: Sonata in D minor, Op. 31 No. 2 ("Tempest")
Ravel: Sonatine
Chabrier: Bourrée Fantasque

Monday, 4 July
9.15 pm - Castle of the Knights of Malta, Magione

Angela Hewitt, piano
Giovanni Scaglione, cello

Bach: The complete Two-Part Inventions
Schubert: Sonata in A minor D 821 "Arpeggione"
Bach: The complete Three-Part Inventions
Brahms: Sonata No. 2 for Cello and Piano in F major, Op. 99

Tuesday, 5 July
9.15 pm - Castle of the Knights of Malta, Magione

Susan Bullock, soprano
Angela Hewitt, piano
Alessandro Carbonare, clarinet
Giovanni Scaglione, cello

Berg: Four Pieces for clarinet and piano, Op. 5
Zemlinsky: Trio in D minor for clarinet, cello, and piano, Op. 3
Alma Mahler: Three Songs
Berg: Seven Early Songs
Wagner: Wesendonck Lieder

Pre-concert talk with Marina Mahler at 8.30pm



Wednesday, 6 July
9:15 pm - Castle of the Knights of Malta, Magione

Angela Hewitt, piano

Haydn: Sonata in A-flat major, Hob. XVI/46
Schubert: Moments Musicaux, Nos. 1-3
Haydn: Sonata in G major, Hob. XVI/40
Haydn: Sonata in B minor, Hob. XVI/32
Schubert: Sonata in A minor, Op. 143 (D 784)
Haydn: Fantasy in C major, Hob. XVII/4

Tuesday, 12 July
9:00 pm - Teatro Mengoni, Magione

Piano recital given by the students of the 3rd International Angela Hewitt Masterclass, to be held on July 8 - 12, 2016 at the Auditorium Marianum of the Istituto Musicale Diocesano G. Frescobaldi in Perugia.
Admission free